

Rituali del viso

- GESICHTSRITUALE - RITUELS DU VISAGE - FACIAL RITUALS



Pulizia del Viso Biotermale

Nettoyage du visage Biothermal

Biothermal Gesichtsreinigung

Bio Thermal Facial Cleansing

I. Consiste in una pulizia del viso profonda eseguita con prodotti derivati dall'acqua termale che non alterano l'equilibrio naturale della pelle. Una buona detersione, senza per questo inaridire ed irritare l'epidermide, è un coadiuvante per la protezione dagli agenti esterni che ne intaccano l'integrità e funge da preparazione ai successivi trattamenti anti-età e tonificanti.

D. Die Poren zu öffnen und die Verunreinigungen zu beseitigen heißt, dass die Haut wieder besser atmen kann und dadurch die Zellerneuerung beschleunigt wird. Dadurch wird erreicht, dass ihr Gesicht wieder frischer, glatter und strahlender

erscheint. Die Gesichtsreinigung stellt natürlich auch eine gute Basis für alle weiteren Behandlungen dar.

F. Libérer et éliminer les pores et les impuretés signifie faire respirer la peau et en stimuler le renouvellement cellulaire pour la rendre plus fraîche, lumineuse et lisse.

Le nettoyage du visage est idéal pour préparer la peau aux rituels successifs.

E. Get rid of pores and remove the impurities means make the skin breathe and awake the cell renewal for making it fresher, brighter and smoother. The face cleansing is ideal for preparing the skin to the next rituals.

Urban Defence

Trattamento viso Detox

Gesichtsbehandlung Detox

Traitement du visage Detox

Facial Treatment Detox

I. Urban Defense è un trattamento disintossicante che purifica la pelle. La maschera nera con carbone vegetale cattura le impurità e lo smog della pelle, stimola i meccanismi disintossicanti naturali della pelle e ne migliora la luminosità.

D. Urban Defense ist eine entgiftende Behandlung, die die Haut reinigt. Die schwarze Maske mit pflanzlicher Holzkohle fängt die Unreinheiten und den Smog der Haut ein, stimuliert die natürlichen Entgiftungsmechanismen der Haut und verbessert ihre Ausstrahlung..

F. Urban Defence est un traitement de désintoxication qui purifie la peau. Le Masque Noir au Charbon végétal capture les impuretés cutanées et le smog, stimule les mécanismes détoxifiants naturels de la peau et en améliore la luminosité.

E. Urban Defense is a detoxifying treatment that purifies the skin. The black mask with vegetable charcoal captures the impurities and smog of the skin, stimulates the natural detoxifying mechanisms of the skin and improves its radiance.



Rituali del viso - gesichtsrituale - rituels du visage facial rituals

- [Pulizia del Viso Biotermale](#)
- [Trattamento viso Detox Urban Defence](#)
- [Trattamento shibui nutriente anti-tempo](#)
- [Trattamento Shibui pelle sensibile](#)
- [Trattamento viso SubliMY antigravità](#)
- [Trattamento all'acido mandelico](#)
- [Trattamento Pink tonificante per viso, collo e braccia](#)
- [Trattamento occhi rughe o occhi gonfi](#)
- [Trattamento alla vitamina C](#)
- [Linfodrenaggio viso con fango facciale](#)
- [Trattamento con maschera all'acido jaluronico](#)



Rituali del viso

Trattamento Shibui Nutriente Anti-Tempo

Pflegende Anti-Aging Gesichtsbehandlung Shibui

Traitement Shibui nourrissant anti-âge

Shibui treatment for sensitive skin



Ottime proprietà antiossidanti
Exzellennt antioxidative Eigenschaften
Excellent propriétés antioxydantes
Excellent antioxidant properties



Aiuta la rigenerazione delle cellule

Hilft der Zellregeneration
Aide à la régénération cellulaire
Helps cell regeneration



Protegge la pelle dai raggi UV
Schützt die Haut vor UV-Strahlen
Protège la peau des rayons UV
Protects the skin from UV rays

Trattamento Shibui Pelle Sensibile

Behandlung für empfindliche Haut Shibui

Traitement Shibui peau sensible
Shibui treatment for sensitive skin



I. Il trattamento Shibui nutriente anti-tempo si basa sull'olio essenziale di olibano, una resina sacra millenaria, con una miscela di preziosi oli essenziali e Tri-idrolato di Elicriso BIO: gesti semplici in grado di dare nuova vita alla pelle matura.

D. Die SHIBUI Anti-Aging-Behandlung-Basis auf dem ätherischen Öl von Olibanum, einem heiligen tausendjährigen Harz, mit einer Beziehung aus wertvollen ätherischen Ölen und Biohelium-Trihydrat: guten Gesten, die reifer Haut neuen Lebänen einhauchen.



I. Con una combinazione di Olio Essenziale di Rododendro ed estratti vegetali quali il tri-idrolato di camomilla biologica , dalle proprietà lenitive e dolci, il trattamento SHIBUI riesce ad essere un efficace rimedio naturale per i problemi della pelle sensibile e antiestetica, anche in presenza di couperose.

D. Mit einer Kombination aus Rododendron-Ätherlichem Öl und Pflanzenextrakten wie organischem Kamillentrihydrolat mit beruhigenden und süßen Eigenschaften ist die Shibui-Behandlung auch in Gegenwart von Couperose ein wirksames natürliches

F. Le traitement SHIBUI anti-temps est à base d'huile essentielle d'olibanum, résine sacrée millénaire, avec un mélange d'huiles essentielles précieuses et Tri-hydrolate d'hélium Bio : gestes simples, capables de donner une nouvelle vie à la peau mûre.

E. The SHIBUI anti-aging treatment is based on the essential oil of olibanum, a sacred millenary resin, with a blend of precious essential oils and biohelium trihydrate: simple gestures capable of giving new life to mature skin.

Heilmittel gegen empfindliche und unansehnliche Hautprobleme.

F. Le traitement SHIBUI peau sensible est à base d'huile essentielle de rhododendron, avec un mélange d'huiles essentielles précieuses et Tri-hydrolate de Camomille Bio : gestes simples, capables de donner une nouvelle vie à la peau sensible.

E. The SHIBUI anti-aging treatment is based on the essential oil of olibanum, a sacred millenary resin, with a blend of precious essential oils and biohelium trihydrate: simple gestures capable of giving new life to mature skin.

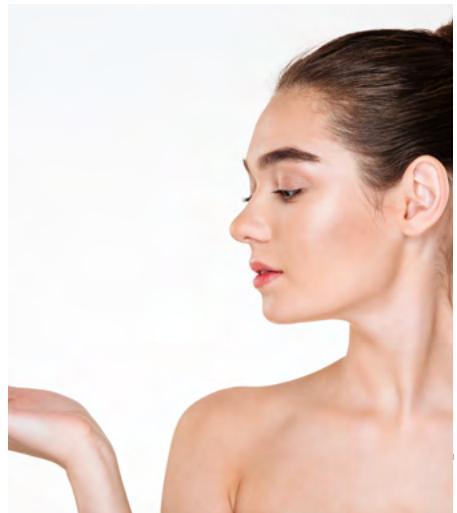
OLIBANO (BOSWELLIA SERRATA)



Rituali del viso

Trattamento Viso SubliMY Antigravità

Gesichtsbehandlung Straffende SubliMY Anti-Schwerkraft
Traitement Sublimy anti-gravité SubliMY Anti-Gravity Facial Treatment



Trattamento occhi rughe o occhi gonfi

Augenbereichsbehandlung gegen Falten o. geschwollene Augen Traitement rides au contour des yeux ou yeux gonflés Anti-Aging Treatment wrinkle in the eye contour or puffy eyes



I. Trattamento specifico dai principi attivi che stimolano la tonificazione. Distende le rughe, elimina i segni di stanchezza e, contemporaneamente, crea un'azione di drenaggio liberando tessuti dalle tossine.

D. Spezifische Behandlung von tonisierenden Wirkstoffen. Es lindert Falten, beseitigt Anzeichen von Müdigkeit und schafft gleichzeitig eine Entwässerungswirkung, indem es Gewebe von Giftstoffen befreit.

F. Traitement spécifique des substances actives stimulant la tonification. Détend les rides, élimine les signes de fatigue et crée simultanément une action de drainage en libérant les tissus des toxines.

élimine les signes de fatigue et crée simultanément une action de drainage en libérant les tissus des toxines.

E. Specific treatment from active ingredients that stimulate the tonification. It relaxes the wrinkles, gets rid of tiredness signs and, at the same time, removing the toxines from the tissues creates a drainage action.

I. La linea Sublimy utilizza le innovazioni cosmetiche più efficaci per aumentare la penetrazione transcutanea di ingredienti attivi e consentire il loro assorbimento negli strati profondi dell'epidermide. La biodisponibilità e le prestazioni cosmetiche sono migliorate in quanto le molecole attive sono incapsulate in microsfere molto piccole che trasmettono i principi funzionali alle cellule bersaglio, in modo mirato, riducendo così la loro dispersione.

D. Die Sublimy-Linie verwendet die effektivsten kosmetischen Innovationen, um die transkutane Penetration von Wirkstoffen zu erhöhen und deren Absorption in den tiefen Schichten der Epidermis zu ermöglichen. Die Bioverfügbarkeit und die kosmetische Leistung werden verbessert, da die aktiven Moleküle in sehr kleinen Mikrokugeln eingekapselt sind, die die Funktionsprinzipien gezielt auf die Zielzellen übertragen und so deren Dispersion verringern.

F. La ligne Sublimy skin exploite les innovations cosmétiques les plus performantes pour augmenter la pénétration transcutanée des actifs et permettre leur absorption jusqu'aux couches profondes de l'épiderme. La biodisponibilité et la performance cosmétique sont améliorées car les molécules actives sont encapsulées dans de très petites microsphères qui transmettent les principes fonctionnels aux cellules cibles, de manière ciblée, réduisant ainsi leur dispersion

E. The Sublimy line uses the most effective cosmetic innovations to increase the transcutaneous penetration of active ingredients and allow their absorption in the deep layers of the epidermis. Bioavailability and cosmetic performance are improved because the active molecules are encapsulated in very small microspheres that transmit the functional principles to the target cells, in a targeted way, thus reducing their dispersion.

Vitamin



Trattamento alla Vitamina C

VITAMIN C-BEHANDLUNG - TRAITEMENT À LA VITAMINE C
TREATMENT WITH VITAMIN C



Rituali del viso



Trattamento all'acido mandelico

GESICHTSBEHANDLUNG MIT MANDELSÄURE

TRAITEMENT À L'ACIDE MANDÉLIQUE

FACIAL TREATMENT WITH MANDELIC ACID

I. Grazie alla presenza di elementi altamente specificati ad azione esfoliante quali l'Acido Mandelico e gli Acidi della Frutta questo trattamento agisce sull'epidermide con un effetto

levigante e dermopurificante ideale sia per le esigenze delle pelli grasse, sia per quelle più delicate identificandolo come un ottimo trattamento anti-età



Trattamento purificante per pelli acneiche

Reinigungsbehandlung für Haut mit Akne

Traitemet purifiant pour peaux acnéiques

Cleaning treatment for skin with acne

I. Trattamento formulato per affrontare le manifestazioni tipiche delle pelli acneiche ed eliminare il disagio causato da questo inestetismo. Rinforza il sistema di difesa naturale della pelle, regola l'ipersecrezione di sebo, riduce la dimensione e il numero dei pori dilatati, inibisce l'ipercheratosi e l'inflammazione controllando la crescita batterica con un'azione di antibiotico naturale.

D. Ein natürliches Peeling, das den Zellumsatz beschleunigt und die Haut mit einem Vitamincocktail sanft aufweckt. Die funktionellen Inhaltsstoffe stärken das natürliche Abwehrsystem der Haut, Zellerneuerung und Eigenproduktion von Kollagen, die die Grundlage des Prozesses von Heilung, Verringerung der Größe und Anzahl der großen Poren.

D. Dank der Anwesenheit von stark Peeling-Elementen wie Mandelsäure und Fruchtsäuren wirkt diese Behandlung auf die Epidermis mit einer glättenden und dermo-reinigenden Wirkung, die sowohl für fettige als auch für empfindliche Haut ideal ist und als hervorragende Anti-Aging-Behandlung gilt.

F. Grace à la présence d'éléments hautement exfoliants tels que l'acide mandélique et les acides des fruits, ce traitement agit sur l'épiderme avec un effet lissant et dermopurifiant. Traitement anti-âge des peaux grasses et des peaux plus délicates.

E. Thanks to the presence of high specified with exfoliant action elements, like Mandelic Acid and Fruit Acids, this treatment act on the epidermis with a smooth and dermopurification effect as ideal for oily as more sensitive skin exigences, identified it as an excellent Anti-aging treatment.

F. Exfoliant naturelle qui accélère le turnover cellulaire, réveille doucement la peau avec un cocktail de vitamines. Les ingrédients fonctionnels renforcent le système de défense naturelle de la peau, le renouvellement cellulaire et l'autoproduction de collagène, qui est à la base du processus de cicatrisation, en réduisant la taille et le nombre de pores dilatés.

E. Characterized by a natural exfoliation that accelerates the cell turnover, reawakes the skin softly with a vitamins cocktail. The functional ingredients present reinforce the skin natural defence system, the cell renewal and the self-production of collagen, that is at the base of the scar process, reducing the dimension and the quantity of the pores.

FANGOTERAPIA (FANGO TERMALE EUGANEO)

DIE FANGO-NATURTHERAPIE

LA FANGOTHÉRAPIE

MUD THERAPY

UN POTENTE ANTINFAMMATORIO NATURALE

EIN MÄCHTIGER NATÜRLICHER ENTZÜNDUNGSHEMMER

UN PUissant ANTI-INFLAMMATOIRE NATUREL.

A POWERFUL NATURAL ANTI-INFLAMMATORY

Linfodrenaggio viso con fango facciale

Gesichtslymphdrainage mit Gesichtsfango

Lymphdrainage et boue faciale

Lymphatic drainage and facial mud



I. Trattamento curativo per la sinusite. Applicazione di fango termale sulle parti interessate per fluidificare il catarro; linfodrenaggio per liberare le vie respiratorie.

F. Traitement curatif des sinusites. Application de boue thermale sur les zones concernées, afin de fluidifier le catarrhe; drainage lymphatique pour libérer les voies respiratoires. Curative treatment of sinusitis.

the catarrh; lymphatic drainage for get free the breathing ways.



Rituali del viso

Trattamento Pink tonificante per viso, collo e braccia

Straffende Behandlung Pink für Gesicht, Hals und Arme

Traitement tonifiant « Pink » pour visage, cou et bras

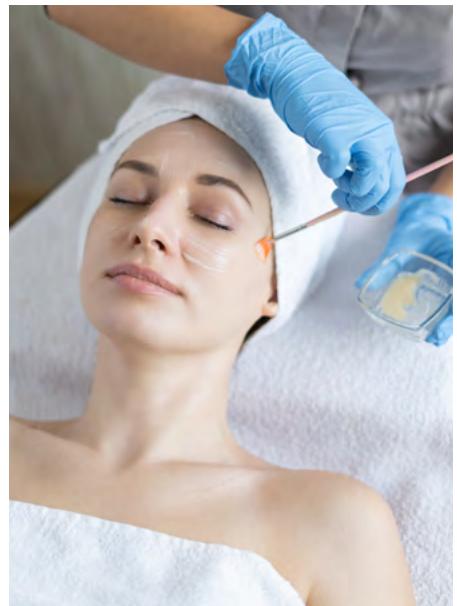
Toning treatment « pink » face, neck and arms



Tonificante
Straffende
Tonifiant
Toning



Energia e nutrimento
Energie und reichlich Nahrung
Énergie et de nourriture aux tissus
Energy and nourishment



Trattamento con maschera all'acido ialuronico

Gesichtsbehandlung mit Hyaluronsäure

I. La pelle disidratata, stanca e segnata dal tempo ha bisogno di idratazione, di un effetto rimpolpante e rigenerante. La Maschera Idra-age, per viso, collo e décolleté, regala proprio un effetto antietà che dona il giusto nutrimento e va a riempire le rughe.

D. La pelle disidratata, stanca e segnata dal tempo ha bisogno di idratazione, di un effetto rimpolpante e rigenerante. La Maschera Idra-age, per viso, collo e décolleté, regala proprio un effetto anti-età che dona il giusto nutrimento e va a riempire le rughe.

Traitements avec masque à acide hyaluronique

Treatment with Hyaluronic Acid mask

F. La pelle disidratata, stanca e segnata dal tempo ha bisogno di idratazione, di un effetto rimpolpante e rigenerante. La Maschera Idra-age, per viso, collo e décolleté, regala proprio un effetto antietà che dona il giusto nutrimento e va a riempire le rughe.

E. Dehydrated, tired and wrinkled skin needs hydration, as well as a replenishing and regenerating effect. The Idra-Age Mask for face, neck and décolleté, thanks to its immediate anti-ageing effect, nourishes the skin and fills wrinkles.

BACCHE DI Goji

GOJI-BEEREN - BAIES DE Goji - Goji BERRIES



Frutto tibetano della longevità

Frucht der tibetischen Langlebigkeit

fruit de longévité tibétain

tibetan longevity fruit



Massaggio al viso - 25 min

Gesichtsmassage - 25 min.

Massage du visage - 25 min.

Facial massage - 25 min.



I. Una miscela armoniosa di varie tecniche messe a punto per stimolare il flusso di energia sul viso e di riflesso su tutto il corpo. Aiuta a liberare le tensioni muscolari del viso, collo e décolleté.

D. Verschiedene Techniken, um den Energiefluss im Gesicht und den Reflex am ganzen Körper zu stimulieren. Die Massage hilft, Muskelverspannungen im Gesicht, Hals und Dekolleté zu lösen..

F. Différentes techniques pour stimuler le flux d'énergie sur le visage et le reflet sur tout le corps. Le massage aide à libérer les tensions musculaires du visage, du cou et du décolleté.

E. Different techniques for stimulating the face energy flow and the reflexion on the body. The massage helps to get rid of the face, the neck and the décolleté muscular tension..